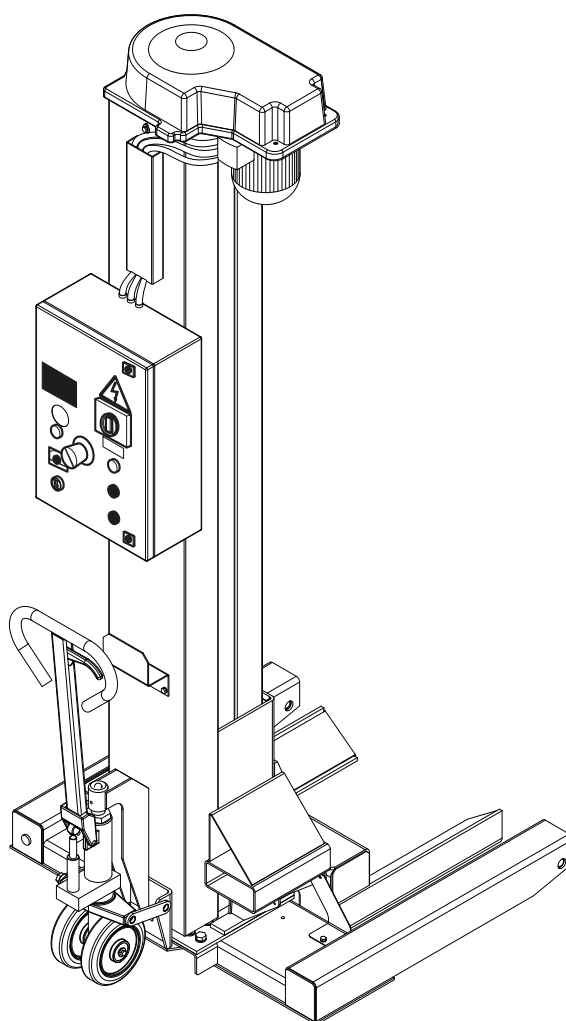




MRG25-4

SOLLEVATORE A COLONNE INDIPENDENTI
INDEPENDENT POST LIFT
HEBEBÜHNE MIT UNABHÄNGIGEN SÄULEN
ELEVATEUR A COLONNES INDEPENDANTES
ELEVADOR DE COLUMNAS INDEPENDIENTES



SPARE
PARTS
CATALOGUE

COMPOSIZIONE

24 agine (copertine comprese)

COMPOSITION

24 pages (pages de la couverture incluses)

COMPOSITION

24 pages (including cover pages)

COMPOSICIÓN

24 páginas (incluidas las portadas)

ZUSAMMENSETZUNG

24 Seiten (inkl. Deckblätter)

COME ORDINARE UN PEZZO DI RICAMBIO

Per ordinare un pezzo di ricambio occorre fornire al rivenditore autorizzato il **n° di codice** corrispondente, che deve essere ricavato consultando la tavola relativa posta all'interno del manuale ricambi.

La **tavola** (identificata da n° e indice di revisione) deve essere selezionata consultando l'**Indice delle tavole** posto all'inizio del manuale ricambi.

A tale scopo occorre conoscere:

- il **modello** ed il **n° di matricola** della macchina cui il ricambio è destinato (riportati negli appositi campi sulla **targhetta matricola**)
- il gruppo funzionale di cui fa parte il pezzo (facendo riferimento all'**Indice figurato** posto all'interno del manuale ricambi).

HOW TO ORDER SPARE PARTS

When ordering spare parts, please always indicate the relevant **part number** to the authorised dealer. The number is to be found in the relevant table in the Spare Parts manual.

The **table** (identified by a number and a revision index) must be selected among the ones in the **tables summary** at the beginning of the spare parts manual.

In order to choose the appropriate table, you must know the following:

- **Machine model and serial number (indicated on the serial number plate).**
- **Functional unit to which the part belongs (please refer to the detailed view in the spare parts manual).**

ATTENZIONE!

Ai fini di una corretta gestione dei rischi residui sono ricollocati sulla macchina pittogrammi per il rilievo di quelle zone suscettibili di rischio in fase operativa.

Queste indicazioni sono fornite su etichette autoadesive

che recano un proprio codice di identificazione.

Importante: nel caso in cui le etichette venissero smarrite o diventassero illeggibili si prega di ordinarle alla casa costruttrice e ricollocarle secondo lo schema riportato (Tab. 8).

WARNING!

For a correct handling of residual risks, pictograms are located on the machine to show the areas subject to risk during operation. These indications are supplied on self-sticking labels bearing an identification code.

Important: should the labels be lost or become illegible, please order replacements from the manufacturer and attach them as shown in the diagram (Tab. 8).

ACHTUNG!

Für eine korrekte Verhaltensweise bei den noch bestehenden Risiken zeigen Bilderschriftzeichen auf der Ausrüstung an, welche Zonen während des Betriebs Gefahrenquellen darstellen könnten. Diese Hinweise finden Sie auf Selbstklebeetiketten, die über eine eigene

Identifikationscode verfügen.

Wichtig: Bei Verlust oder Unleserlichkeit der Etiketten bestellen Sie diese bitte bei der Herstellerfirma und bringen sie gemäss dem oben aufgeführten Schema an (Tab. 8).

ATTENTION!

Pour assurer une gestion correcte des risques résiduels, des pictogrammes sont appliqués sur la machine pour signaler les zones susceptibles de risque en phase de fonctionnement.

Ces informations sont fournies sur des étiquettes

autocollantes qui portent chacune un code d'identification.

Important: en cas de perte des étiquettes ou si elles deviennent illisibles, les commander chez le fabricant directement et les appliquer sur la machine en suivant le schéma (Tab. 8).

¡ATENCIÓN!

Con el fin de una correcta gestión de los riesgos residuos, están colocados en la máquina pitogramas para el relieve de las zonas suceptibles de riesgo en fase operativa.

Estas indicaciones se abastecen en etiquetas autoadhesivas que tienen un propio código de

identificación.

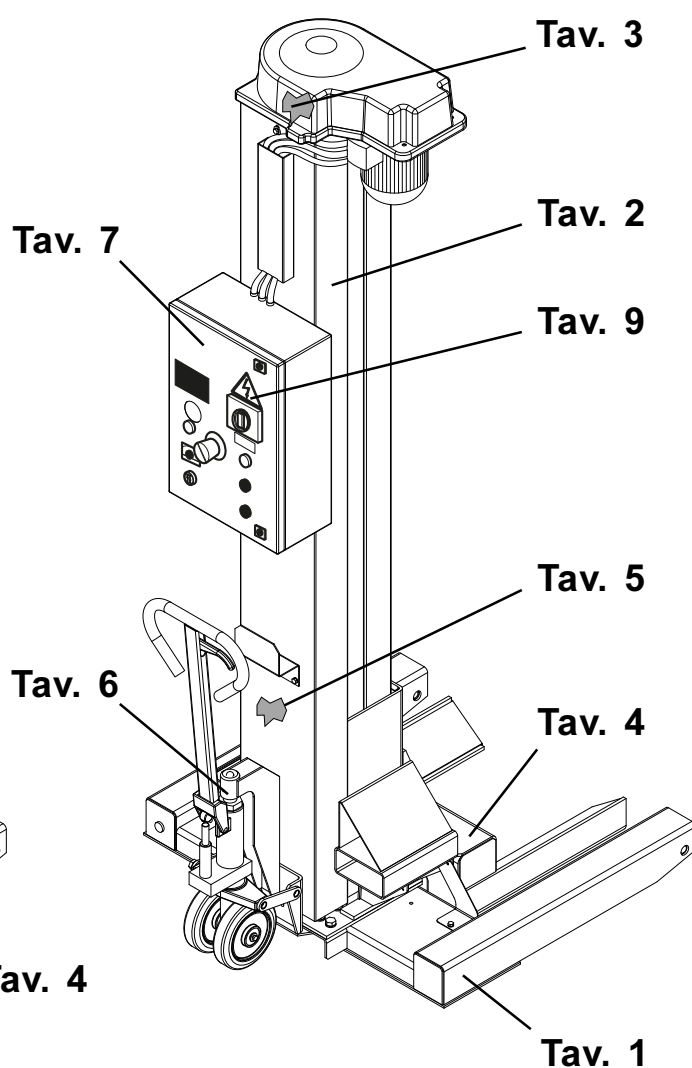
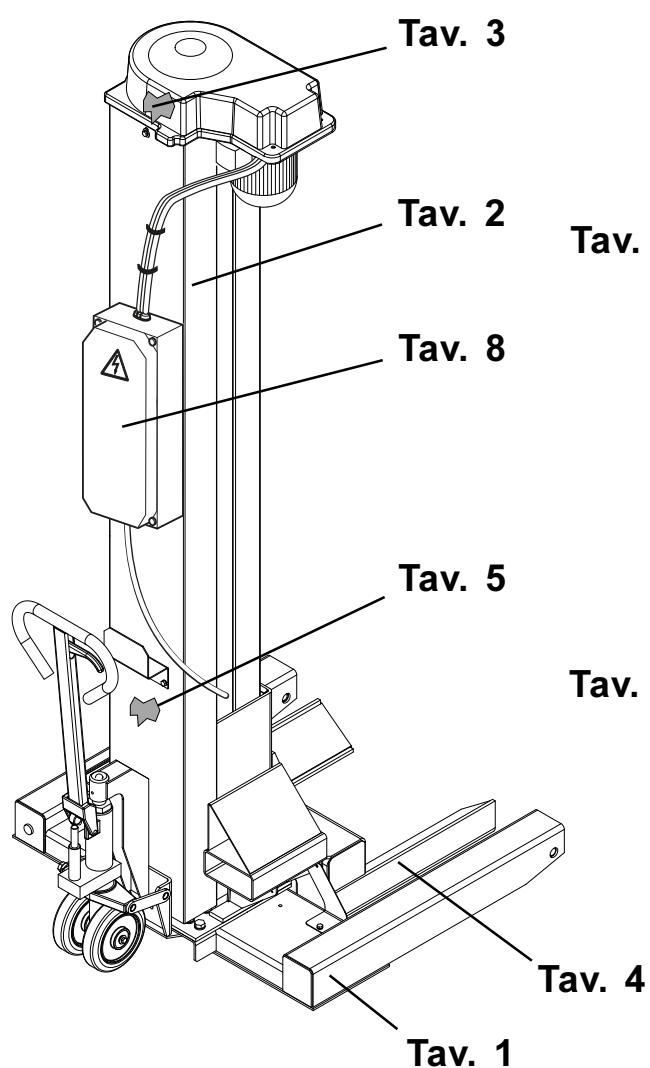
Importante: en el caso que las etiquetas se perdieran o se volvieran invisibles se ruega pedir las a la casa constructora y volverlas a colocar según el esquema indicado (Tab. 8).

INDICE FIGURATO

La consultazione dell'indice figurato e dell'indice delle tavole qui di seguito riportato, permette una rapida individuazione dei principali gruppi che costituiscono le macchine e delle relative tavole per l'ordinazione delle parti di ricambio.

ILLUSTRATED SUMMARY

The figure and the following summary allow quick identification of machine main units and relevant tables for ordering spare parts.



INDICE DELLE TAVOLE - INDEX OF SPARE PARTS TABLES

GRUPPO BASE BASE GROUP			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
1/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

GRUPPO COLONNA COLUMN GROUP			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
2/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

GRUPPO TRASMISSIONE TRANSMISSION GROUP			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
3/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

GRUPPO CARRELLO CARRIAGE GROUP			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
4/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

GRUPPO COLONNA FRENO BRAKE COLUMN GROUP			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
5/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

INDICE DELLE TAVOLE - INDEX OF SPARE PARTS TABLES

GRUPPO POMPA SOLLEVAMENTO LIFTING PUMP UNIT			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
6/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

IMPIANTO COLONNA PRINCIPALE MAIN COLUMN SYSTEM			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
7/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

IMPIANTO COLONNA SATELLITE SECONDARY COLUMN SYSTEM			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
8/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

ADESIVI E DISPOSITIVI SEGNALE DI PERICOLO TABLE FOR LABELS AND DANGER WARNING DEVICES			VALIDA PER I MODELLI APPLY TO MODELS			
N° tavola / Indice modifica Table no./ Change index	Data ultimo aggiornamento Latest revision made on	N° modifica tecnica Technical change no.	MRG25-4			.
			Matricola da cui è valida la tavola: Starting from serial no.:			
9/0	08/17	/	001	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.
.	.	.	.	.	.	.

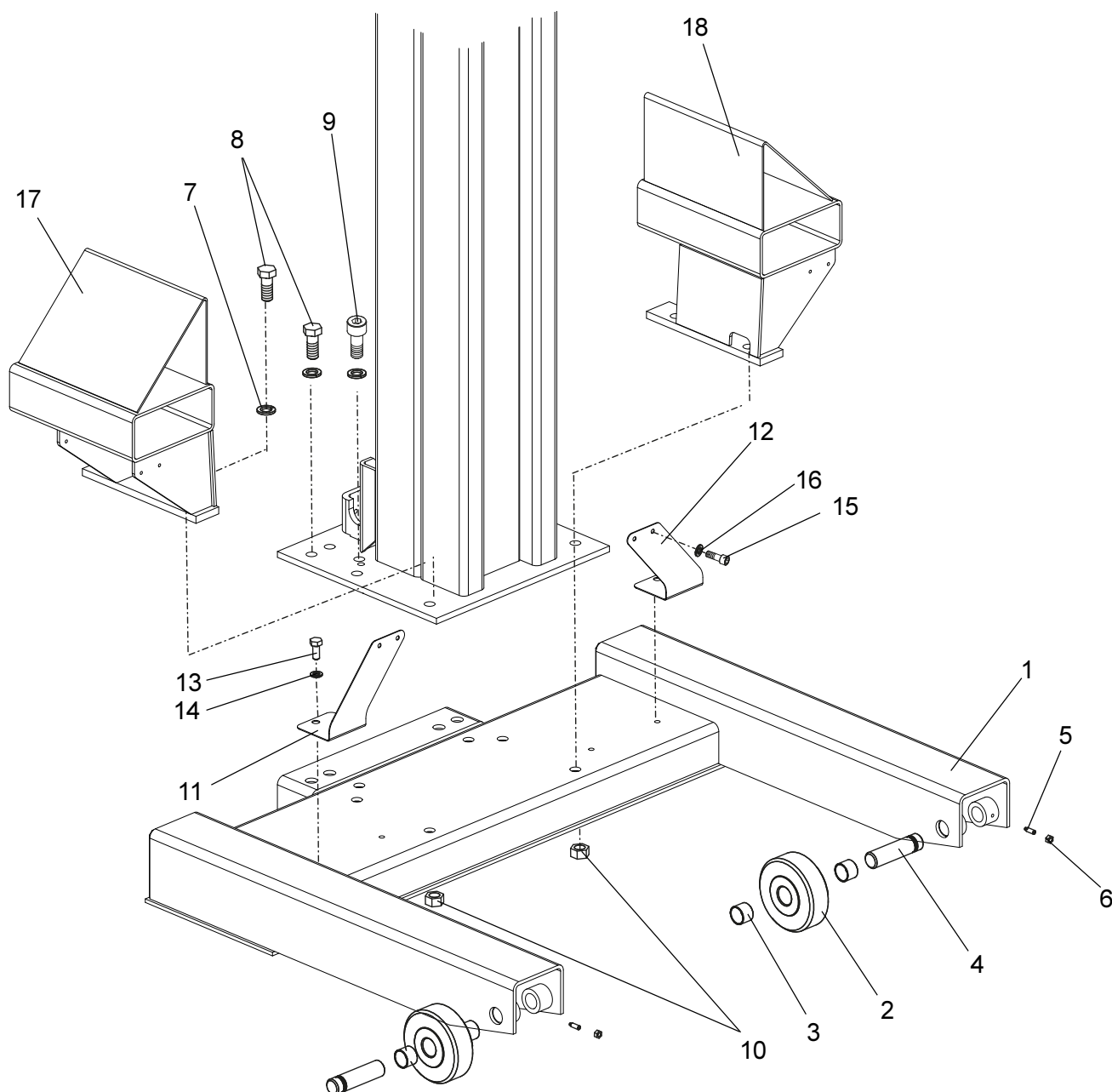
Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola / Indice di modifica
Table no. / Change index

GRUPPO BASE
BASE GROUP

1/0



Denominazione tavola - Table definition GRUPPO BASE BASE GROUP	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 1/0
--	--	---

RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	052590330	INS. BASE	BASE UNIT	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	052510030	RUOTA PORTANTE	MAIN WHEEL	
3	630014	BOCCOLA	BUSH	
4	052319170	PERNO	PIN	
5	211019	VITE STEI M6x16	SCREW	
6	224007	DADO M6	NUT	
7	238020	RONDELLA ELASTICA D.17	WASHER	
8	203237	VITE M16x50	SCREW	
9	206333	VITE TCEI M16x45	SCREW	
10	224018	DADO M16	NUT	
11	052510340	SALVAPIEDI DX	RIGHT FOOT PROTECTION	
12	052510350	SALVAPIEDI SX	LEFT FOOT PROTECTION	
13	203035	VITE TE 8X20	SCREW	
14	238006	ROND.ELAST 8,4X14,4X2	WASHER	
15	206012	VITE TCEI M6x10	SCREW	
16	238004	ROND.ELAST 6,4X11,4X1,6	WASHER	
17	052510270	SUPPORTO FORCHE MULETTO DX	SUPPORT	
18	052510280	SUPPORTO FORCHE MULETTO SX	SUPPORT	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

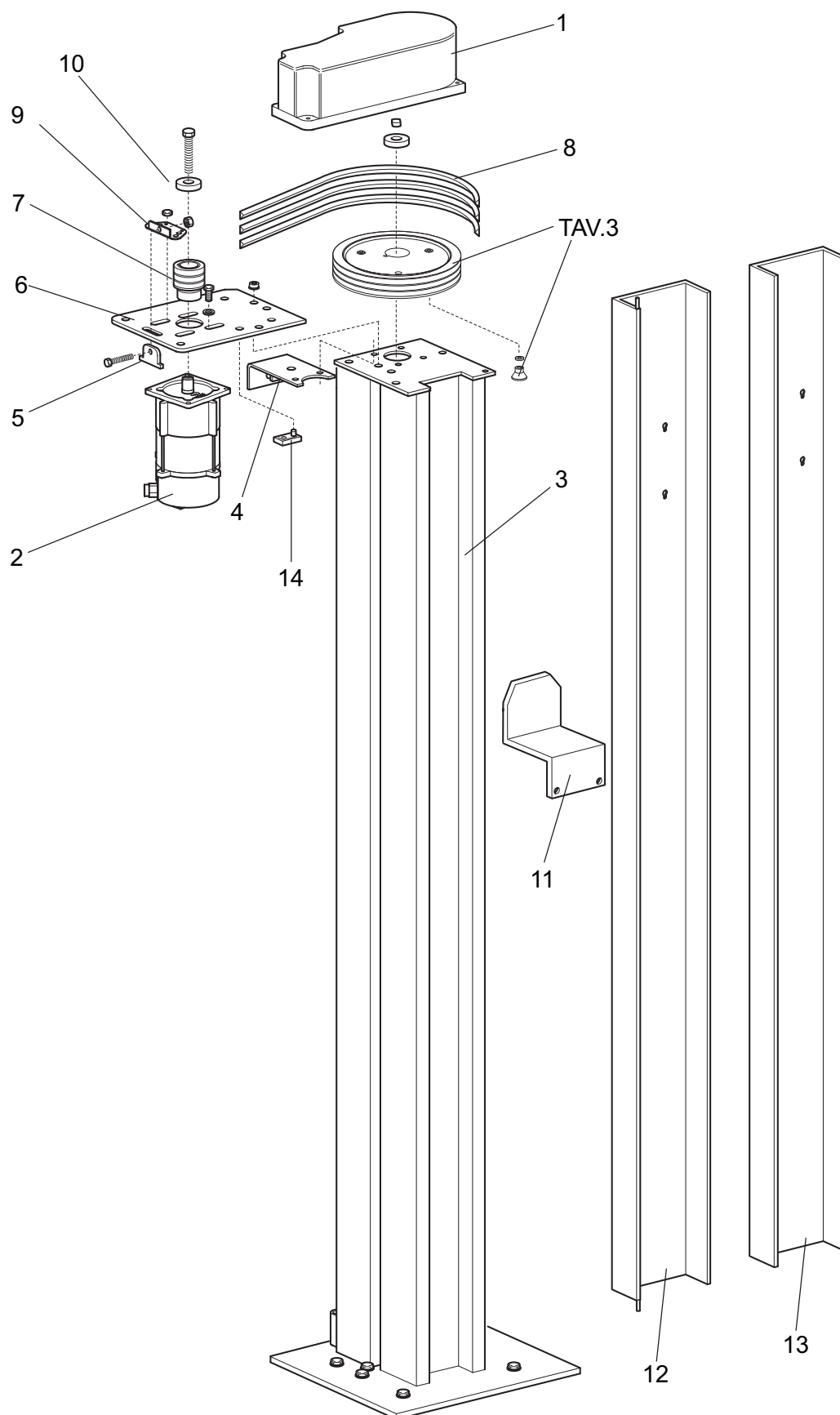
Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola / Indice di modifica
Table no. / Change index

GRUPPO COLONNA COLUMN GROUP

2/0



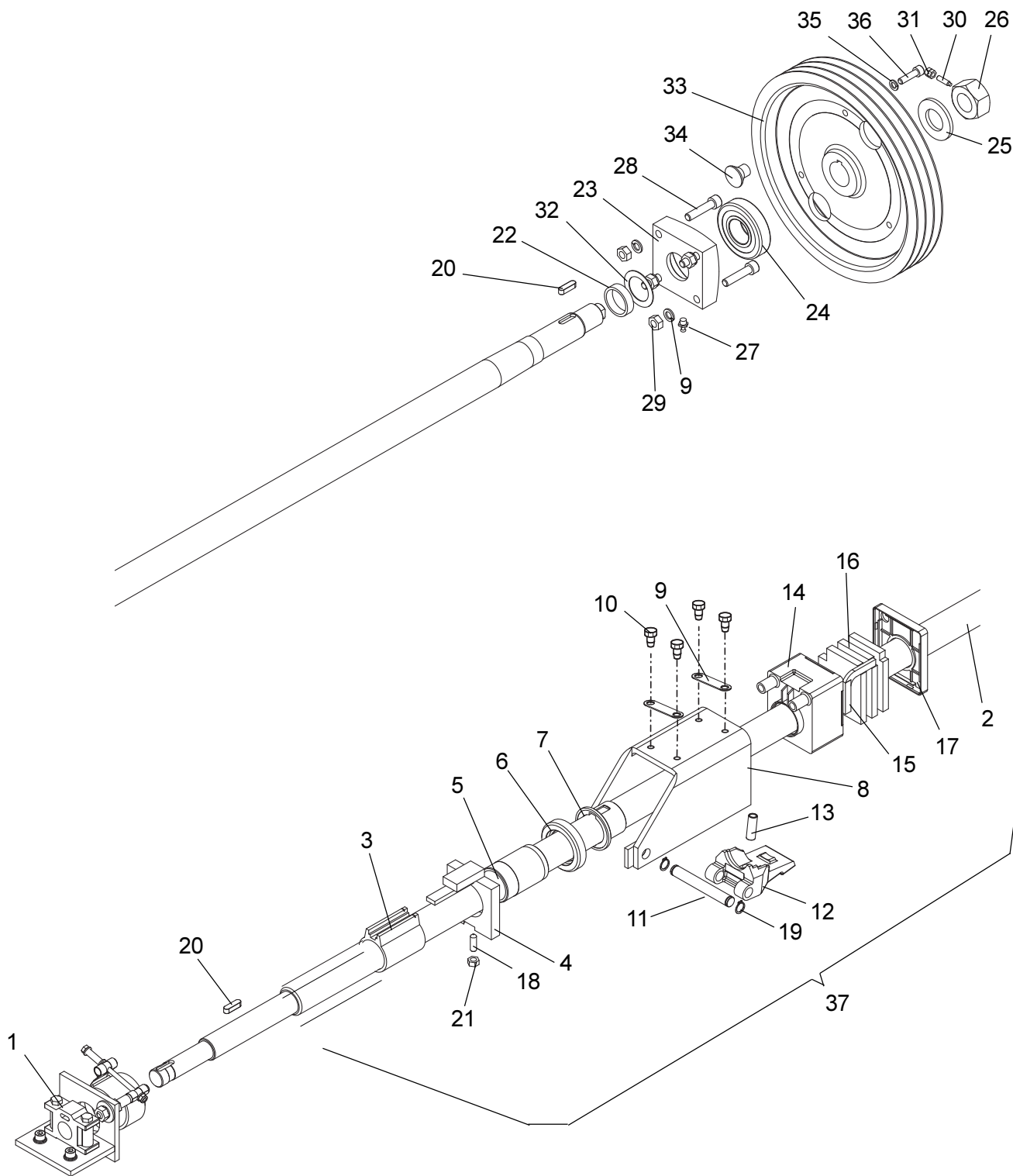
Denominazione tavola - Table definition GRUPPO COLONNA COLUMN GROUP	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 2/0
---	--	---

RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	052519050	CARTER PULEGGE	CARTER	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	900003001	MOTORE 230/400	MOTOR	
3	052510120	INS. COLONNA	COLUMN UNIT	
4	052513100	INS. SUPP. CARTER	CARTER SUPPORT UNIT	
5	052519040	AGGANCIO TENDITORE	TIGHTENER COUPLING	
6	052519080	SUPPORTO MOTORE	SUPPORT	
7	052518300	PULEGGIA	PULLEY	
8	412003	CINGHIA	BELT	
9	047119070	TENDITORE	TIGHTENER	
10	10600124	RONDELLA	WASHER	
11	052380610	REGGICAVO	CABLE SUPPORT	
12	052513111	INS. CARTER COL. COMANDO	CARTER UNIT	
13	052513041	CARTER COLONNA SATELLITE	CARTER	
14	047019561	SUPPORTO FC	SUPPORT	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

GRUPPO TRASMISSIONE
TRANSMISSION GROUP

3/0



Denominazione tavola - Table definition GRUPPO TRASMISSIONE TRANSMISSION GROUP	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 3/0
--	--	---

RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	047198020	INS. MTG. FRENO (TAV.5)	BRAKE ASSEMBLY (TAB. 5)	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	052518290	VITE DI SOLLEVAMENTO	LIFTING WORM SCREW	
3	047018100	CONTROBUSTA LUNGA DESTRA	BACK THREADED BUSHING	
4	047018090	GUIDA BUSTA	THREADED BUSHINGGUIDE	
5	047018050	BUSTA LUNGA DESTRA	RIGHT THREADED BUSHING	
6	047018381	DISTANZIALE BUSTA LARGA	SPACER	
7	047018640	BOCCOLA DI GUIDA	BUSH	
8	047018144	INS. SUPPORTO BUSTA	SUPPORT	
9	052520250	PIASTRINO ANTISVITAMENTO	PLATE	
10	256057	VITE TE M10X25 10.9	SCREW	
11	047018180	PERNO FULCRO ARRESTO	PIN	
12	047018194	ARRESTO MECCANICO	STOP	
13	06810517	MOLLA	SPRING	
14	047018601	VASCHETTA LUBRIF.	CONTAINER	
15	047018630	STOPPINO	TONGUE	
16	047018620	FELTRO LUBRIF. VITE	FELT	
17	047018610	COPERCHIO VASCHETTA	COVER	
18	212038	VITE STEI P.CON, M8X25	SCREW	
19	243006	ANELLO PER EST.	RING	
20	231047	LINGUETTA	TONGUE	
21	224009	DADO ES. M8	NUT	
22	047018340	RONDELLA	WASHER	
23	047018540	SUPPORTO CUSCINETTO	SUPPORT	
24	607503	CUSCINETTO 30307	BEARING	
25	236040	RONDELLA TRANCIATA	WASHER	
26	047018330	DADO M30	NUT	
27	299097	INGRASSATORE DIRITTO	GREASER	
28	206064	VITE TCEI M 10X45	SCREW	
29	224011	DADO M10	NUT	
30	211020	VITE STEI M 6X20	SCREW	
31	224007	DADO M6	NUT	
32	237402	RONDELLA	WASHER	
33	047018460	PULEGGIA	PULLEY	
34	047018280	CAMMA	CAM	
35	238006	RONDELLA ELAST. D. 8,4	WASHER	
36	206040	VITE TCEI M 8X30	SCREW	
37	052507510	VITE COMPLETA	COMPLETE WORM SCREW	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

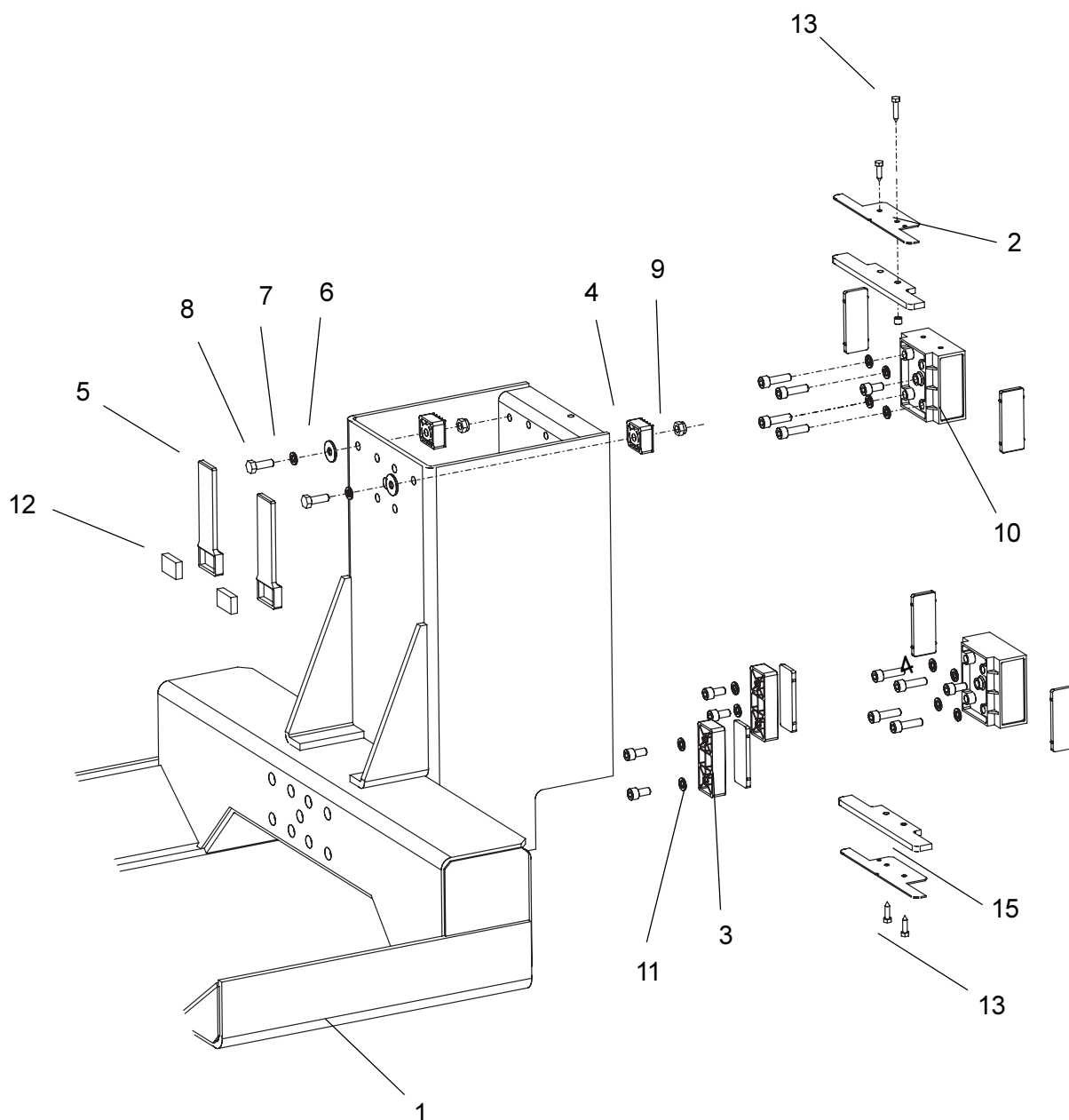
Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola / Indice di modifica
Table no. / Change index

GRUPPO CARRELLO CARRIAGE GROUP

4/0



Denominazione tavola - Table definition GRUPPO CARRELLO CARRIAGE GROUP	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 4/0
--	--	---

RIF. REF.	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	052514080	INS. CARRELLO	CARRIAGE UNIT	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	121kp233	FERMA FELTRO	FELT STOP	
3	047219020	PATTINO	SLIDING BLOCK	
4	046405991	PATTINO FRONTALE	FRONT SLIDING BLOCK	
5	047019360	PATTINO POSTERIORE	REAR SLIDING BLOCK	
6	237043	RONDELLA 11x30x2,5	WASHER	
7	238007	RONDELLA D.10,5	WASHER	
8	203193	VITE TE M 10x30	SCREW	
9	228022	DADO M10	NUT	
10	047019060	SUPPORTO PATTINI CENTRALE	SUPPORT	
11	047219010	PORTAPATTINO INFERIORE	SLIDING-BLOCK HOLDER	
12	047019370	FELTRO POSTERIORE	FELT	
13	220085	VITE TE 6,3x25	SCREW	
14	220086	VITE TE 6,3x32	SCREW	
15	121kp0220	FELTRO	FELT	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

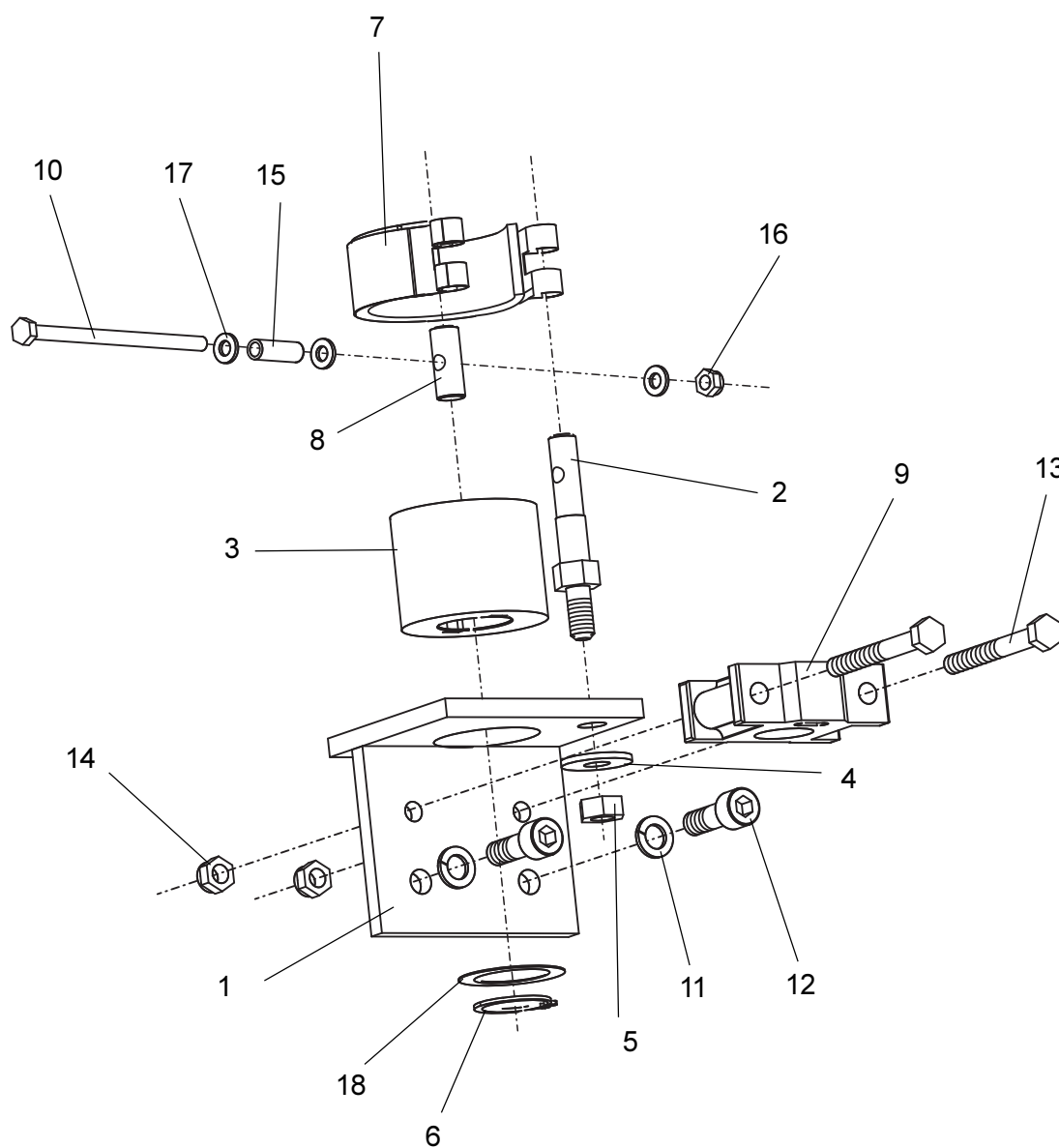
Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola / Indice di modifica
Table no. / Change index

GRUPPO COLONNA FRENO BRAKE COLUMN GROUP

5/0



Denominazione tavola - Table definition GRUPPO COLONNA FRENO BRAKE COLUMN GROUP	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 5/0
---	--	---

RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	052518130	INS. SUPPORTO FRENO	BRAKE SUPPORT ASS.	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	052518120	PERNO FILETTATO	THREADED PIN	
3	052518100	TAMBURO	DRUM	
4	237043	RONDELLA 11x30x2,5	WASHER	
5	224011	DADO M10	NUT	
6	243016	ANELLO PER EST. D.30	RING	
7	121kp537	INS. FASCIA FRENANTE	BRAKING PART UNIT	
8	121kp543	PERNO	CYLINDER	
9	047018240	SUPPORTO	SUPPORT	
10	201412	VITE M6x100	SCREW	
11	238007	RONDELLA ELAS. D. 10,5	WASHER	
12	206193	VITE TCEI M10x30	SCREW	
13	203260	VITE TE M8x70	SCREW	
14	228017	DADO M8	NUT	
15	20gt_341	MOLLA	SPRING	
16	228004	DADO M6	NUT	
17	236004	RONDELLA	WASHER	
18	237518	RONDELLA 32x45x0,5	WASHER	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

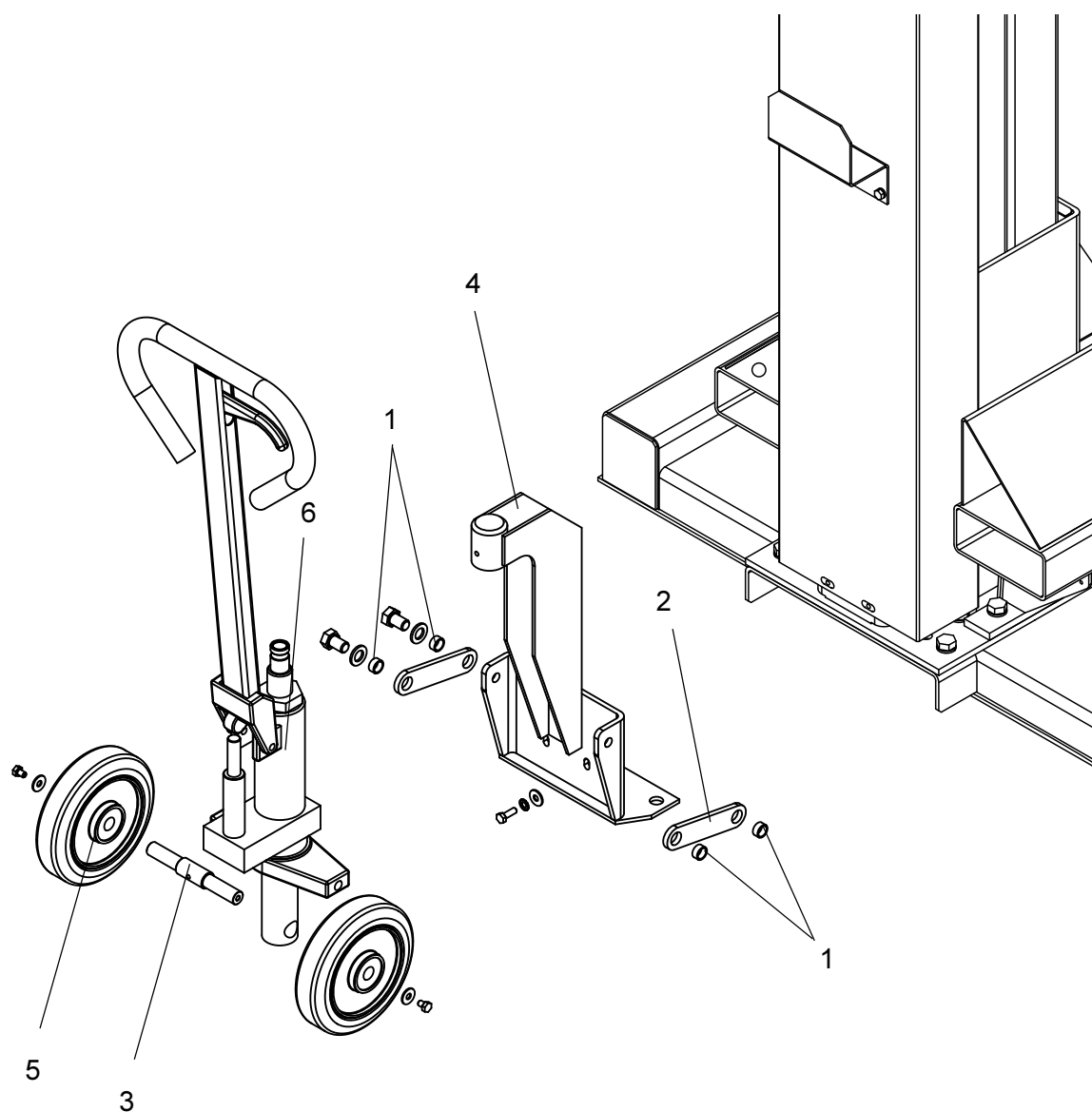
Denominazione tavola - Table definition

Valida per i modelli - Apply to models

N°tavola / Indice di modifica
Table no. / Change index

GRUPPO POMPA SOLLEVAMENTO LIFTING PUMP UNIT

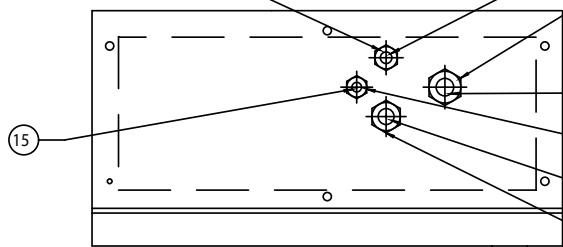
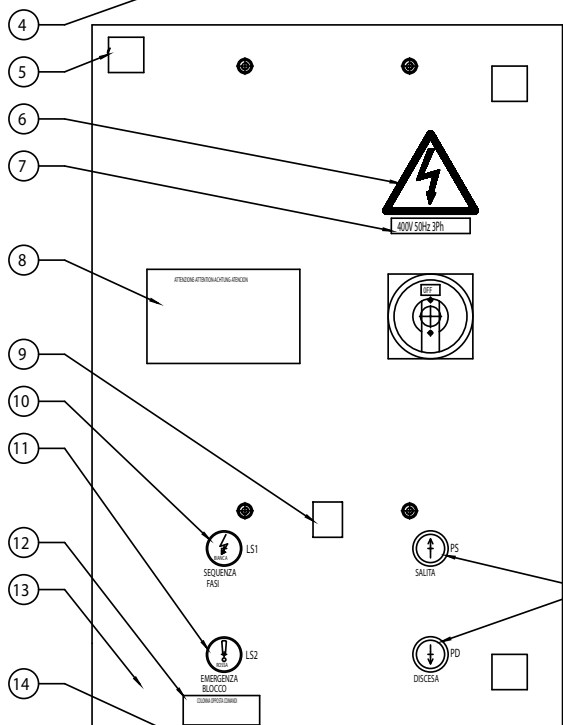
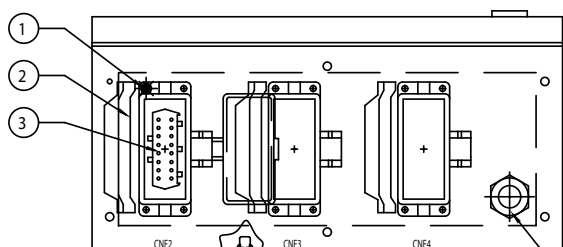
6/0



Denominazione tavola - Table definition GRUPPO POMPA SOLLEVAMENTO LIFTING PUMP UNIT	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 6/0
---	--	---

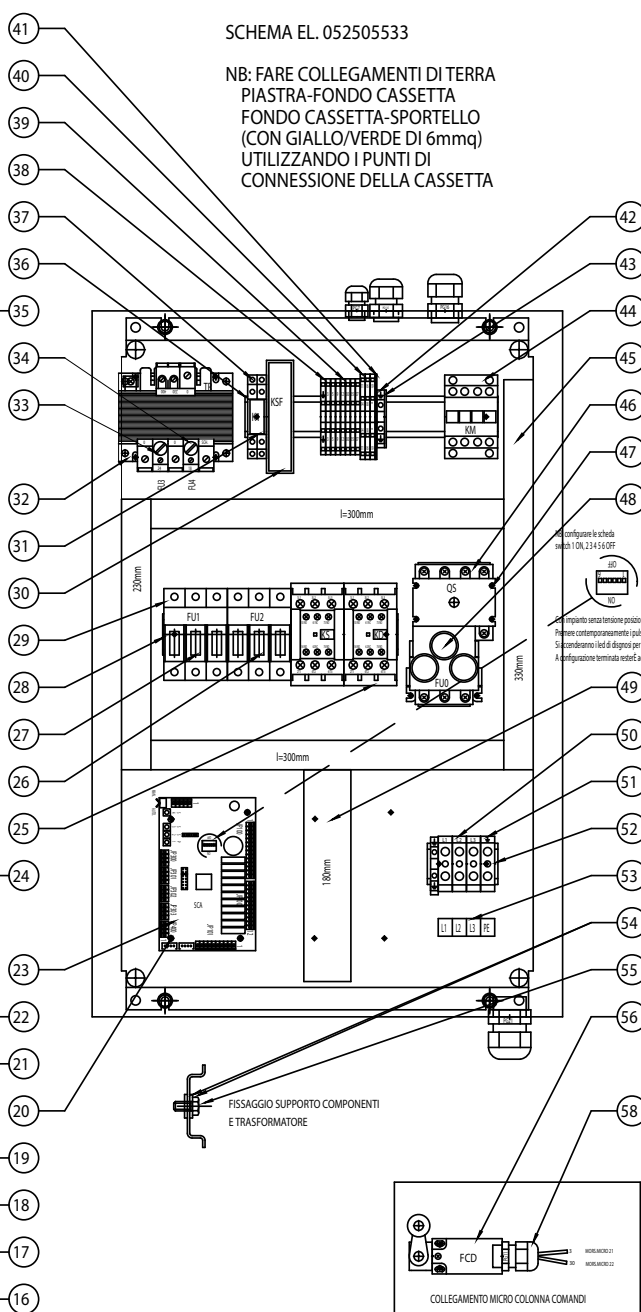
RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	052321050	BOCCOLA	BUSH	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	052321040	BIELLA TRANSPALLET	LINK ROD	
3	052006231	STAFFA FISSAGGIO TRAN	BRACKET	
4	052321310	INS. ATTACCO TRANSPALL	CONNECTION ASS.BLY	
5	701014	RUOTA GOMMA	WHEEL	
6	05206221	INSIEME POMPA SOLLEVAMENTO	LIFT PUMP	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

IMPIANTO COLONNA PRINCIPALE
MAIN COLUMN SYSTEM**7/0**

SCHEMA EL. 052505533

NB: FARE COLLEGAMENTI DI TERRA
PIASTRA-FONDO CASSETTA
FONDO CASSETTA-SPORTELLLO
(CON GIALLO/VERDE DI 6mmq)
UTILIZZANDO I PUNTI DI
CONNESSIONE DELLA CASSETTA



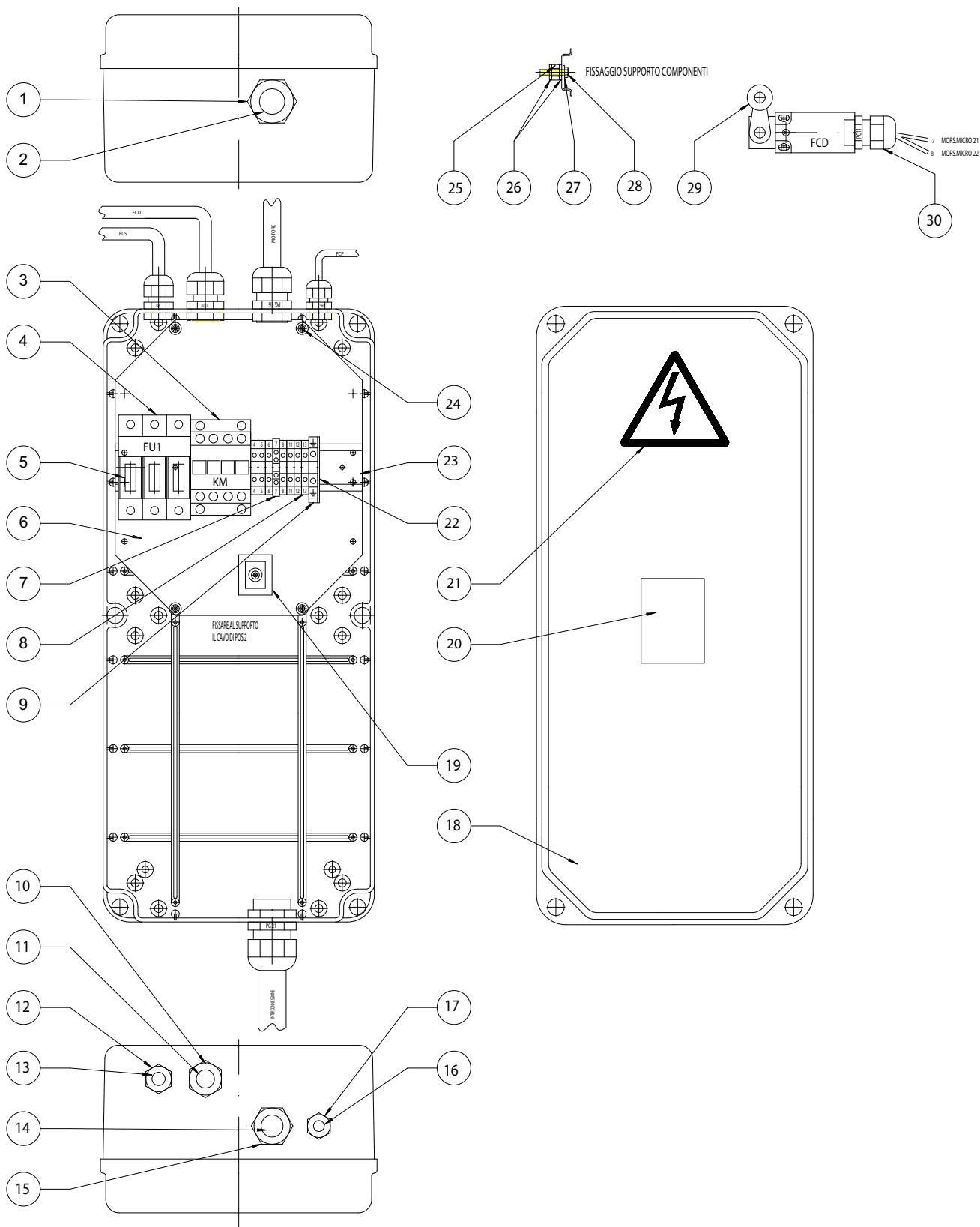
Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index
IMPIANTO COLONNA PRINCIPALE MAIN COLUMN SYSTEM		7/0

RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	216160	VITE TC M4X12 ZN	SCREW	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
	224003	DADO ESAGONALE MEDIO M4X12 ZN	NUT	
	236025	RONDELLA PIANA Ø 4.3 ZN	WASHER	
2	520056	CUSTODIA FISSA PER CONN.16 POLI	FIXED HOUSING FOR 16-PIN CONN.	
3	520055	FRUTTO PRESA 16 POLI	16-PIN SOCKET	
4	251107	INS.FILETTATO M6 ART.9203A/M 6/8Z	THREADED SET	
5	999910530	MARCHIO VERTICALE BIANCO	TABLE	
6	99990758	TARGHETTA PERICOLO	DANGER PLATE	
7	999912380	TARGHETTA TENSIONE 400V 50HZ	PLAT1	
8	99990797	TABELLA AZZERAMENTO INTERRUPT.	TABLE	
9	599073	COLLARE 2.4X140X1.6	COLLAR	
	599090	SUPPORTO AUTOADESIVO	SUPPORT	
10	517059AS1	INSIEME SPIA DI BLOCCO	BLOCK WARNING LAMP ASS.	
11	517058AS1	INSIEME SELETTORE A CHIAVE	KEY-SWITCH UNIT	
12	99990798	ISTRUZIONI COLLEGAMENTO	INSTRUCTION TABLE	
13	052565012	CASSETTA EL.CON PANNELLO	WIRING BOX WITH PANEL	
14	599242	GHIERA	RING NUT	
	599216	PRESSACAVO PG9	CABLE GRIP	
15	052565091	INSIEME INTERRUPT. DI PROSSIMITÀ	PROXIMITY SWITCH ASSEMBLY	
16	599244	GHIERA	RING NUT	
	599218	PRESSACAVO PG9	CABLE GRIP	
17	052565212	INS. CAVO FCD CASSETTA COMANDO	MICROSWITCH CABLE ASSEMBLY	
18	599259	GHIERA	RING NUT	
	599258	PRESSACAVO PG7	CABLE GRIP	
19	052565101	INSIEME CAVO MOTORE	MOTOR CABLE ASSEMBLY	
20	569012	DISTANZIALE	SPACER	
21	599243	GHIERA	RING NUT	
	599217	PRESSACAVO PG16	CABLE GRIP	
22	052565201	INSIEME CAVO FCS CON MICRO	MICROSWITCH CABLE ASSEMBLY	
23	15785	SCHEDA CONTROLLO ALLINEAMENTO	ALIGNEMENT CONTROL BOARD	
24	517045AS1	INSIEME PULSANTE SALITA/DISCESA	LIFTING/LOWERING PUSH-BUTTON ASM.	
25	522022AS	INS. CONTATTORE SALITA/DISCESA	LIFTING/LOWERING CONTACTOR ASM.	
26	507019	FUSIBILE 10X38 2A 500V AM	FUSE	
27	507100	FUSIBILE 10X38 8A 500V AM	FUSE	
28	052565720	SUPPORTO COMPONENTI	SUPPORT	
29	515025	PORTAFUSIBILE TRIPOLARE (10X38)	FUSE HOLDER	
30	557042	RELE` SEQUENZA FASI	RELAY	
31	557017	RELE` 2 CONTATTI 24VAC	RELAY	
32	528053	TRASF.160VA 0-230-400/0-18 0-24	TRANSFORMER	
33	507065	FUSIBILE 5X20F 5A 250V RAPIDO	FUSE	
34	507043	FUSIBILE 5X20F 2A 250V RAPIDO	FUSE	
35	599248	PRESSACAVO PG21	CABLE GRIP	
	599249	GHIERA	RING NUT	
36	052565710	SUPPORTO COMPONENTI	SUPPORT	
37	557018	ZOCOLO PER RELE` 2 CONTATTI	RELAY SOCKET	
38	510220	MORSETTIERA	RELAY	
39	510214	MORSETTO	TERMINAL	
40	510217	MORSETTO	TERMINAL	
41	510212	PIASTRINO TERMINALE	PLATE	
42	510150	MORSETTO	TERMINAL	
43	510209	PIASTRINO TERMINALE	PLATE	
44	522137	CONTATTORE 4KW AC3 400V	CONTACTOR	
	522084	FILTRO ANTIDISTURBO	ANTI-NOISE FILTER	
45	599167	NASTRO BIADESIVO	ADHESIVE TAPE	
	599164	CANALINA CON COPERCHIO 25X60	CHANNEL	
46	518232	INTERRUTTORE CON FUSIBILI	SWITCH WITH FUSES	
47	220017	VITE AUTOF.TCB	SCREW	
48	507010	FUSIBILE 14X51 32A 500V AM	FUSE	
49	599167	NASTRO BIADESIVO	ADHESIVE TAPE	
	599250	CANALINA CON COPERCHIO 25X60	CHANNEL	
50	510142	MORSETTO 16MMQ	TERMINAL	
51	510151	MORSETTO GIALLO/VERDE 16MMQ	YELLOW/GREEN TERMINAL	
52	049065230	SUPPORTO MORSETTIERA	TERMINAL STRIP SUPPORT	
53	999912330	TARGHETTA COLLEG.ALIMENTAZIONE	PLATE	
54	239018	RONDELLA DENTELLATA EST. Ø 4.3	WASHER	
55	220005	VITE	SCREW	
56	527059	FINECORSIA DISCESA	MICROSWITCH	
58	599252	PRESSACAVO PG11	CABLE GRIP	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

IMPIANTO COLONNA SATELLITE **SECONDARY COLUMN SYSTEM**

8/0



Denominazione tavola - Table definition	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index
IMPIANTO COLONNA SATELLITE SECONDARY COLUMN SYSTEM		8/0

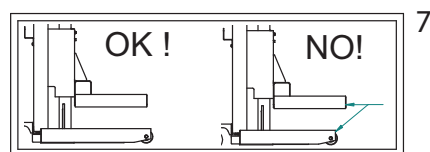
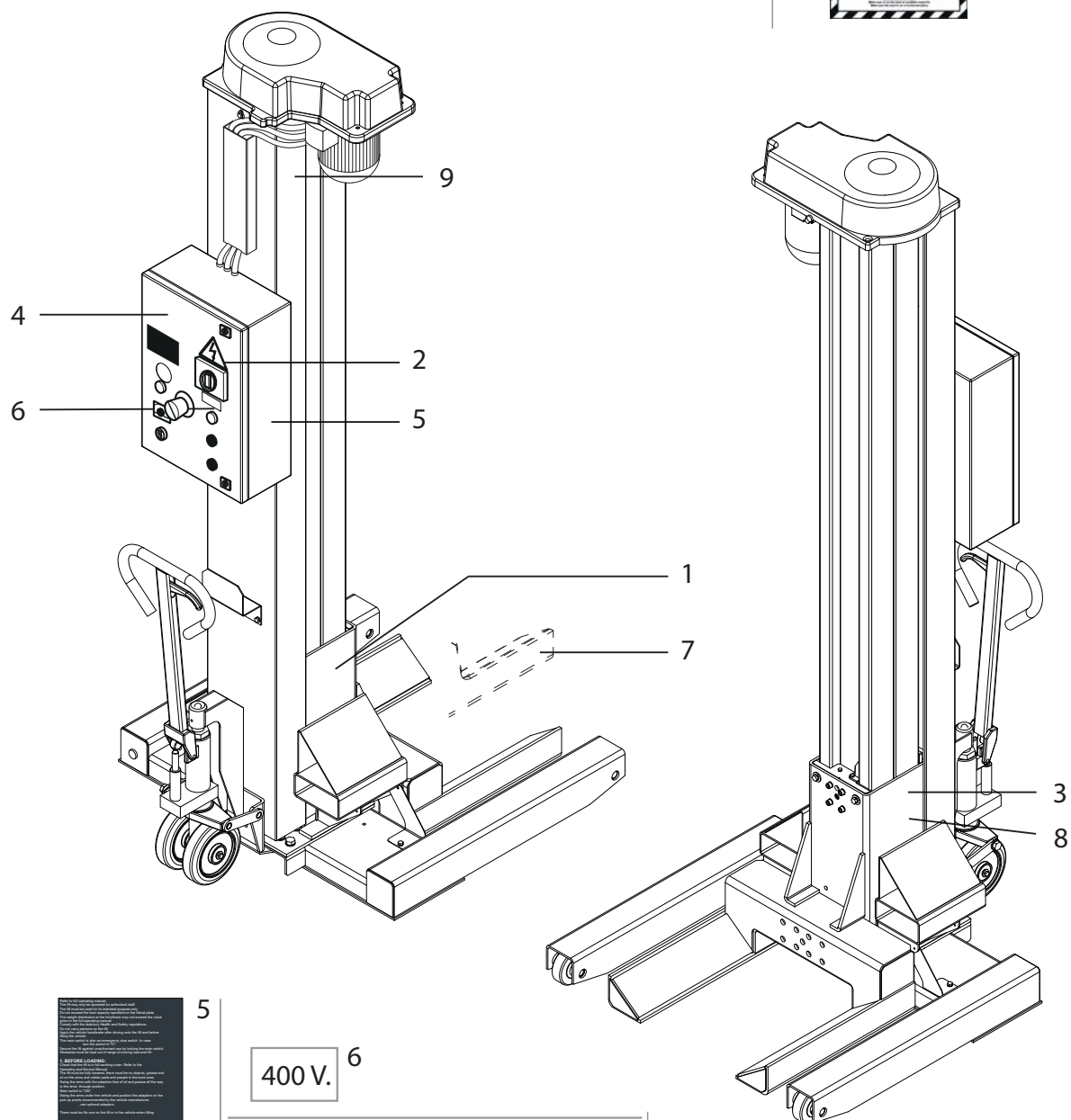
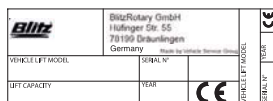
RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	599047	PRESSACAVO CON GHIERA PG21	CABLE GRIP WITH RING NUT	TUTTI I MODELLI – ALL MODELS (*)
2	052565180	INS.CAVO INTERCONN. CASS.SAT.4	BOX CABLE SET	
	052565170	INS.CAVO INTERCONN. CASS.SAT.2-3	BOX CABLE SET	
3	522137	CONTATTORE 4KW AC3 400V	CONTACTOR	
	522084	FILTRO ANTIDISTURBO	ANTI-NOISE FILTER	
4	515025	PORTAFUSIBILE TRIPOLARE	FUSE HOLDER	
5	507100	FUSIBILE 10.3X38 8A 500V AM (400V)	FUSE	
6	047065621	PIASTRA APP.ELETTRICHE PICCOLA	PLATE	
7	510207	MORSETTO 2.5MMQ 4 CONNESSIONI	TERMINAL	
8	510145	MORSETTO 2.5MMQ	TERMINAL	
9	510150	MORSETTO GIALLO VERDE 4MMQ	YELLOW/GREEN TERMINAL	
10	599036	PRESSACAVO CON GHIERA PG13,5	CABLE GRIP WITH RING NUT	
11	052565242	INS.CAVO FCD CASSETTA SAT.	BOX CABLE SET	
12	599089	PRESSACAVO CON GHIERA PG7	CABLE GRIP WITH RING NUT	
13	052565231	INS.CAVO FCS CASSETTA SAT.	BOX CABLE SET	
14	052565151	INS.CAVO MOTORE CASSETTA SAT.	BOX MOTOR CABLE SET	
15	599139	PRESSACAVO CON GHIERA PG16	CABLE GRIP WITH RING NUT	
16	052565091	INSIEME FCP	FCP ASSEMBLY	
17	599175	PRESSACAVO CON GHIERA PG7	CABLE GRIP WITH RING NUT	
18	052565022	INS.CASS.EL.C/VITI E GUARNIZIONE	EL. BOX SET/SCREWS + GASKETS	
19	599073	COLLARE	COLLAR	
	599090	PIASTRINO ADESIVO	ADHESIVE PLATE	
	220005	VITE TCB AUTOF. 3.5X9.5 ZN	SCREW	
20		TARGHETTA	PLATE	
21	99990758	TARGHETTA PERICOLO	PLATE	
22	510209	PIASTRINO TERMINALE	PLATE	
23	052565160	SUPPORTO COMPONENTI	SUPPORT	
24	220052	VITE TCB AUTOF. 2.9X9.5 ZN	SCREW	
25	222007	DADO ESAGONALE ALTO M6 ZN	NUT	
26	239019	ROND. DENT. EST. Ø 6.4 ZN	WASHER	
27	239018	ROND. DENT. EST. Ø 4.3 ZN	WASHER	
28	220017	VITE TCB AUTOF. 3.5X19 ZN	SCREW	
29	527059	FINECORSO DI DISCESA	MICROSWITCH	
30	599252	PRESSACAVO PG11	PRESSACAVO	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

ADESIVI E DISPOSITIVI SEGNALE DI PERICOLO TABLE FOR LABELS AND DANGER WARNING DEVICES

N°tavola Table no.	Indice di modifica Change index
-----------------------	------------------------------------

9/0



Denominazione tavola - Table definition ADESIVI E DISPOSITIVI SEGNALE DI PERICOLO TABLE FOR LABELS AND DANGER WARNING DEVICES	Valida per i modelli - Apply to models	N°tavola / Indice di modifica Table no. / Change index 9/0
---	--	---

RIF. REF	CODICE CODE	DESCRIZIONE DESCRIPTION		APPLICAZIONE APPLICATION
1	999922210	TARGHETTA PORTATA 2500 Kg	2500 Kg LOAD CAPACITY PLATE	TUTTI I MODELLI - ALL MODELS (*)
2	99990758	TARGHETTA PERICOLO	DANGER PLATE	
3	-	TARGA MATRICOLA	SERIAL NUMBER PLATE	
4	999919390	TARGHETTA PERICOLO (DISCESA SINGOLO)	DANGER PLATE (SINGLE-LOWERING)	
5	999909850	TARGHETTA AVVERTENZE	WARNING PLATE	
6	999912380	TARGA 400V 50Hz 3Ph	VOLTAGE PLATE	
7	999915650	TARGHETTA VERIFICA LUNGHEZZA	FOOT LENGHT PLATE	
8	999916310	TARGA SMALTIMENTO	WASTE PLATE	
9	999922230	TARGA BLITZ	BLITZ PLATE	

(*) Vedi intestazione: "Valida per i modelli" - See: "Apply to models"

Pagina bianca per esigenze di impaginazione

This page intentionally blank

Freie Seite für Layout

Page blanche pour exigences de mise en page

Página en blanco por exigencias de compaginación